



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
19 March 2018
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Тридцать седьмая сессия

26 февраля – 23 марта 2018 года

Пункт 3 повестки дня

**Поощрение и защита всех прав человека,
гражданских, политических, экономических,
социальных и культурных прав, включая право на развитие**

**Азербайджан*, Афганистан, Грузия, Испания, Кения, Мальдивские Острова*,
Непал, Португалия*, Республика Молдова*, Саудовская Аравия, Таиланд*,
Того†, Турция*, Уругвай*, Филиппины, Чили, Эквадор: проект резолюции**

37/... Поощрение прав человека и усилий по достижению Целей в области устойчивого развития посредством транспарентного, подотчетного и эффективного оказания государственных услуг

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на Всеобщую декларацию прав человека, международные пакты о правах человека и другие соответствующие международные договоры о правах человека,

подтверждая важное значение Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции,

ссылаясь на все соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций, включая резолюции Совета по правам человека по вопросам благого управления и коррупции,

ссылаясь также на резолюцию 6/8, озаглавленную «Предупреждение коррупции путем повышения прозрачности, подотчетности и эффективности оказания государственных услуг за счет применения передовой практики и технологических новшеств» и принятую Конференцией государств – участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции на ее шестой сессии,

ссылаясь далее на резолюцию 70/1 Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года, озаглавленную «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», включая Цель устойчивого развития 16, в которой государствам рекомендуется содействовать построению миролюбивого и открытого общества в интересах устойчивого развития, обеспечивать

* Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.

† От имени государств – членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Группы африканских государств.



доступ к правосудию для всех и создавать эффективные, подотчетные и основанные на широком участии учреждения на всех уровнях,

ссылаясь на резолюцию 69/313 Генеральной Ассамблеи от 27 июля 2015 года по Аддис-Абебской программе действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

отмечая важное значение многосторонних платформ и механизмов государственно-частного партнерства, способствующих реализации стратегий в духе благого управления и достижению Целей в области устойчивого развития, таких как Партнерство «Открытое правительство», которое направлено на содействие обеспечению прозрачности, расширение прав и возможностей граждан, борьбу с коррупцией и использование новых технологий для повышения эффективности управления,

ссылаясь на доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека о роли государственной службы в качестве существенного компонента благого управления в поощрении и защите прав человека¹,

признавая, что профессиональная, подотчетная и прозрачная государственная служба, поддерживающая высочайший уровень эффективности, компетентности, добросовестности, доступности и недискриминационности является одним из существенных компонентов благого управления,

ссылаясь на статью 21 Всеобщей декларации прав человека и статью 25 Международного пакта о гражданских и политических правах, в соответствии с которой каждый гражданин имеет без необоснованных ограничений и без какой бы то ни было дискриминации, упоминаемой в статье 2 Пакта, право допускаться в своей стране на общих условиях равенства к государственной службе,

признавая, что поощрение и защита прав человека и Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года дополняют и взаимно укрепляют друг друга,

будучи обеспокоен негативным воздействием широко распространенной коррупции на осуществление прав человека и признавая, что коррупция представляет собой один из факторов, препятствующих эффективному поощрению и защите прав человека и основных свобод,

признавая, что недискриминационная, эффективная, доступная, подотчетная и прозрачная система оказания государственных услуг, отвечающая потребностям граждан и их пожеланиям, является одним из ключевых факторов формирования в государственном секторе антикоррупционной среды и способствует поощрению и защите прав человека и осуществлению Повестки дня на период до 2030 года,

обращая особое внимание на то, что все более широкое применение технологических новшеств и электронных сервисов при оказании государственных услуг может сыграть важную роль в сокращении масштабов коррупции посредством повышения прозрачности и подотчетности и может улучшить условия и средства, необходимые для расширения доступа населения к информации о предупреждении коррупции и борьбе с ней,

подчеркивая в этой связи важную роль правительств в эффективном использовании информационно-коммуникационных технологий при разработке государственных стратегий и оказании государственных услуг с учетом национальных потребностей и приоритетов, в том числе на основе применения подхода, предусматривающего участие многих заинтересованных сторон, в поддержку национальных усилий в области развития, как это было предусмотрено Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 69/204 от 19 декабря 2014 года, озаглавленной «Использование информационно-коммуникационных технологий в целях развития»,

¹ A/HRC/25/27.

признавая важную роль, которую гражданское общество и другие заинтересованные стороны могут играть в разработке, оказании и поощрении оказания государственных услуг прозрачным, подотчетным и эффективным образом,

подчеркивая необходимость отражения в местных, национальных и региональных планах развития моделей прозрачного, подотчетного и эффективного оказания государственных услуг,

особо указывая на значимость доступа к соответствующей информации как одного из ключевых факторов обеспечения эффективности оказания государственных услуг и особо отмечая важность уважения, поощрения и защиты свободы выражения своего мнения, как это предусмотрено статьей 19 Международного пакта о гражданских и политических правах, включая свободу искать, получать и распространять информацию,

отмечая, что каждый человек, включая лиц, проживающих в отдаленных районах страны, должны иметь в соответствующих случаях доступ к простой и удобной для пользователя системе оказания государственных услуг, в том числе к онлайн- и мобильным сервисам, а также электронным приложениям,

признавая важность контроля на постоянной основе качества оказания государственных услуг в целях обеспечения подотчетности,

признавая необходимость добровольного обмена на взаимно согласованных условиях и на всех уровнях соответствующими сведениями, опытом, ноу-хау и технологиями, отражающими успешную деятельность стран по эффективному, прозрачному и подотчетному оказанию государственных услуг,

отмечая значение, которое могут иметь межсекторальные региональные и национальные центры передового опыта для обсуждения инновационных тенденций и методов в деле оказания государственных услуг, для укрепления институтов, оперирующих объективными данными, и для формирования культуры коллегиального обучения,

1. *признает* важную роль правительства как провайдера услуг, а также всех других заинтересованных сторон, включая частный сектор и гражданское общество, в деле поощрения и защиты всех прав человека и, в соответствующих случаях, в деле достижения Целей в области устойчивого развития и осуществления Аддис-Абебской программы действий;

2. *с удовлетворением отмечает* применение новаторских подходов, в частности использование государствами научно-технических достижений, при оказании государственных услуг, обеспечивающих всем максимально полный доступ к государственным услугам и преследующих цель минимизации коррупционных рисков;

3. *подчеркивает* значение эффективности, подотчетности и недискриминации при оказании государственных услуг и в этой связи рекомендует предпринимать с участием всех соответствующих заинтересованных сторон усилия, направленные на укрепление потенциала национальных статистических служб и систем данных;

4. *рекомендует* государствам, обладающим эффективными моделями оказания государственных услуг, делиться своим успешным опытом с другими государствами, особенно с развивающимися государствами, по линии двустороннего, регионального и многостороннего сотрудничества и призывает все государства создавать, в соответствующих случаях, принимая во внимание успешную практику других государств, прозрачную, подотчетную и эффективную систему государственной службы;

5. *приветствует* инициативы государств по популяризации идеи оказания государственных услуг в качестве одного из аспектов темы прав человека и благого управления путем организации региональных и международных мероприятий;

6. *рекомендует* развивать международное сотрудничество и предпринимать усилия на национальном уровне, в том числе путем укрепления потенциала и осуществления подготовки государственных служащих, в таких областях, как права человека, верховенство права и благое управление в контексте государственной службы, а также оказывать техническую помощь, например, в форме добровольного обмена на взаимно согласованных условиях ноу-хау и технологиями;

7. *обращает особое внимание* на важную роль Премии Организации Объединенных Наций за вклад в развитие государственной службы, являющейся в рамках системы Организации Объединенных Наций самым значимым свидетельством международного признания достижений на государственной службе, в выявлении и поощрении инноваций и новых веяний в сфере государственного управления, способствующих минимизации коррупционных рисков, и рекомендует структурам Организации Объединенных Наций и другим международным организациям и далее продвигать и поощрять такие инициативы и их тиражирование;

8. *с удовлетворением отмечает* проведение 23 июня Дня государственной службы Организации Объединенных Наций в знак признания ценности и важности государственной службы для жизни общества, особо указывает на вклад государственной службы в процесс развития, отдает должное работе государственных служащих, рекомендует молодым людям идти на работу в государственном секторе и рекомендует государствам организовывать по этому случаю специальные мероприятия;

9. *предлагает* Верховному комиссару Организации Объединенных Наций по правам человека отмечать в ходе каждой июньской сессии Совета по правам человека День государственной службы Организации Объединенных Наций в целях повышения осведомленности о правозащитных аспектах деятельности по оказанию государственных услуг.
